|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | WIPO-F | **F** |
| A/57/1 | | |
| ORIGINAL : anglais | | |
| DATE : 2 octobre 2017 | | |

**Assemblées des États membres de l’OMPI**

**Cinquante‑septième série de réunions**

**Genève, 2 – 11 octobre 2017**

Ordre du jour unifiÉ et annotÉ

*adopté par les assemblées*

## Introduction

1. Dans le présent document, les points des projets d’ordre du jour des 21 assemblées et autres organes (dont la liste figure dans le document A/57/INF/1 Rev.) sont présentés de façon unifiée, c’est‑à‑dire qu’une question qui concerne plus d’une assemblée ou d’un autre organe constitue un seul point de l’ordre de jour.
2. Tous les points de l’ordre du jour sont annotés. Sous chacun d’eux figurent les indications suivantes :
   * 1. les assemblées et autres organes intéressés,
     2. le président (selon l’article 42 des Règles générales de procédure de l’OMPI),
     3. le document préparatoire, le cas échéant.
3. Il est proposé d’examiner les points de l’ordre du jour aux dates qui suivent :

Lundi 2 octobre points 1 à 5 de l’ordre du jour

Mardi 3 octobre points 5 (suite), 6, 8, 9, 11 et 12 de l’ordre du jour

Mercredi

4 octobre points 10, 13 à 20 de l’ordre du jour

Jeudi

5 octobre points 21 à 27 de l’ordre du jour

Vendredi

6 octobre points 7, 28 et 29 de l’ordre du jour

Lundi 9 octobre et

mardi 10 octobre réservé au cas où l’examen d’un des points de l’ordre du jour n’aurait pas été achevé le 6 octobre et aux fins de l’élaboration du rapport de synthèse par le Secrétariat

Mercredi

11 octobre points 30 et 31 de l’ordre du jour

Il est à noter que le calendrier qui précède est proposé uniquement à titre indicatif et que n’importe lequel des points de l’ordre du jour peut être abordé n’importe quel jour entre le 2 et le 11 octobre 2017 sur décision de la présidence, conformément aux Règles générales de procédure de l’OMPI.

Les séances du matin se tiendront de 10 heures à 13 heures, celles de l’après‑midi de 15 heures à 18 heures et, selon que de besoin, une séance de nuit (de 19 heures à 21 h 30) pourra être organisée pour conclure les débats sur tous les points de l’ordre du jour prévus pour la journée en question.

# Liste des points de l’ordre du jour

## Ouverture des sessions

1. Ouverture des sessions
2. Élection des membres des bureaux
3. Adoption de l’ordre du jour
4. Rapport du Directeur général aux assemblées de l’OMPI
5. Déclarations générales

## Organes directeurs et questions institutionnelles

1. Admission d’observateurs
2. Approbation d’accords
3. Composition du Comité de coordination de l’OMPI et des comités exécutifs des unions de Paris et de Berne
4. Composition du Comité du programme et budget

## Programme, budget et questions de supervision

1. Rapports sur l’audit et la supervision

i) Rapport de l’Organe consultatif indépendant de surveillance (OCIS)

ii) Rapport du vérificateur externe des comptes

iii) Rapport du directeur de la Division de la supervision interne (DSI)

1. Nomination du vérificateur externe des comptes
2. Rapport sur le Comité du programme et budget

## Comités de l’OMPI et cadre normatif international

1. Rapport sur le Comité permanent du droit d’auteur et des droits connexes (SCCR)
2. Rapport sur le Comité permanent du droit des brevets (SCP)
3. Rapport sur le Comité permanent du droit des marques, des dessins et modèles industriels et des indications géographiques (SCT)
4. Questions concernant la convocation d’une conférence diplomatique pour l’adoption d’un traité sur le droit des dessins et modèles (DLT)
5. Rapport sur le Comité du développement et de la propriété intellectuelle (CDIP) et examen de la mise en œuvre des recommandations du Plan d’action pour le développement
6. Rapport sur le Comité intergouvernemental de la propriété intellectuelle relative aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et au folklore (IGC)
7. Rapport sur le Comité des normes de l’OMPI (CWS)
8. Rapport sur le Comité consultatif sur l’application des droits (ACE)

## Services mondiaux de propriété intellectuelle

1. Système du PCT
2. Système de Madrid
3. Système de Lisbonne
4. Centre d’arbitrage et de médiation de l’OMPI, y compris les noms de domaine

## Autres assemblées et traités

1. Traité sur le droit des brevets (PLT)
2. Traité de Singapour sur le droit des marques (STLT)
3. Traité de Marrakech visant à faciliter l’accès des aveugles, des déficients visuels et des personnes ayant d’autres difficultés de lecture des textes imprimés aux œuvres publiées

## Questions concernant le personnel

1. Rapports sur les questions concernant le personnel

i) Rapport sur les ressources humaines

ii) Rapport du Bureau de la déontologie

1. Amendements du Statut et Règlement du personnel

## Clôture des sessions

1. Adoption du rapport de synthèse
2. Clôture des sessions

# ORDRE DU JOUR UNIFIÉ ET ANNOTÉ

Point 1 de l’ordre du jour OUVERTURE DES SESSIONS

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : A/57/INF/1 Rev. (*Renseignements d’ordre général*)

Point 2 de l’ordre du jour ÉLECTION DES MEMBRES DES BUREAUX

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : A/57/INF/3 (*Bureaux*)

Point 3 de l’ordre du jour ADOPTION DE L’ORDRE DU JOUR

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : le présent document

Point 4 de l’ordre du jour RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL AUX ASSEMBLÉES DE L’OMPI

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : aucun

Point 5 de l’ordre du jour DÉCLARATIONS GÉNÉRALES

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : aucun

Point 6 de l’ordre du jour ADMISSION D’OBSERVATEURS

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : A/57/2 (*Admission d’observateurs*)

Point 7 de l’ordre du jour APPROBATION D’ACCORDS

Assemblées et autres organes intéressés : Comité de coordination de l’OMPI

Président : le président du Comité de coordination de l’OMPI

Documents : WO/CC/74/1 (*Approbation d’accords*)

WO/CC/74/1 Add. (*Approbation d’accords*)

WO/CC/74/1 Add.2 (*Approbation d’accords*)

Point 8 de l’ordre du jour COMPOSITION DU COMITÉ DE COORDINATION DE L’OMPI ET DES COMITÉS EXÉCUTIFS DES UNIONS DE PARIS ET DE BERNE

Assemblées et autres organes intéressés : Conférence de l’OMPI, Comité exécutif de l’Union de Paris et Comité exécutif de l’Union de Berne (3)

Président : le président de la Conférence de l’OMPI

Document : A/57/3 (*Composition du Comité de coordination de l’OMPI et des comités exécutifs des unions de Paris et de Berne*)

Point 9 de l’ordre du jour COMPOSITION DU COMITÉ DU PROGRAMME ET BUDGET

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Documents : WO/GA/49/1 (*Composition du Comité du programme et budget*)

WO/GA/49/20 (*Proposition du Groupe des pays d’Asie et du Pacifique relative à la composition du Comité du programme et budget*)

WO/GA/49/20 Corr. (*Proposition du Groupe des pays d’Asie et du Pacifique relative à la composition du Comité du programme et budget*)

Point 10 de l’ordre du jour RAPPORTS SUR LES QUESTIONS D’AUDIT ET DE SUPERVISION

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Documents : WO/GA/49/2 (*Rapport de l’Organe consultatif indépendant de surveillance (OCIS)*)

A/57/4 (*Rapport du vérificateur externe des comptes*)

WO/GA/49/3 (*Rapport annuel du directeur de la Division de la supervision interne (DSI)*)

A/57/5 (*Liste des décisions adoptées par le Comité du programme et budget*)

Point 11 de l’ordre du jour NOMINATION DU VÉRIFICATEUR EXTERNE DES COMPTES

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/4 (*Nomination du vérificateur externe des comptes*)

Point 12 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ DU PROGRAMME ET BUDGET

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Documents : A/57/5  (*Liste des décisions adoptées par le Comité du programme et budget*)

A/57/6 (*Programme et budget proposé pour l’exercice biennal 2018‑2019*)

A/57/7 (*Ouverture de nouveaux bureaux extérieurs de l’OMPI au cours de l’exercice biennal 2016‑2017*)

A/57/8 (*Ouverture de nouveaux bureaux extérieurs de l’OMPI au cours de l’exercice biennal 2018‑2019*)

A/57/9 (*Plan‑cadre d’équipement pour 2018‑2027)*

A/57/10 (*Paragraphes de décision que les États‑Unis d’Amérique proposent d’inclure dans les décisions au titre du rapport sur le Comité du programme et budget*)

Point 13 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ PERMANENT DU DROIT D’AUTEUR ET DES DROITS CONNEXES (SCCR)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/5 (*Rapport sur le Comité permanent du droit d’auteur et des droits connexes (SCCR)*)

Point 14 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ PERMANENT DU DROIT DES BREVETS (SCP)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/6 (*Rapport sur le Comité permanent du droit des brevets (SCP)*)

Point 15 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ PERMANENT DU DROIT DES MARQUES, DES DESSINS ET MODÈLES INDUSTRIELS ET DES INDICATIONS GÉOGRAPHIQUES (SCT)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/7 (*Rapport sur le Comité permanent du droit des marques, des dessins et modèles industriels et des indications géographiques (SCT)*)

Point 16 de l’ordre du jour QUESTIONS CONCERNANT LA CONVOCATION D’UNE CONFÉRENCE DIPLOMATIQUE POUR L’ADOPTION D’UN TRAITÉ SUR LE DROIT DES DESSINS ET MODÈLES (DLT)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/8 (*Questions concernant la convocation d’une conférence diplomatique pour l’adoption d’un traité sur le droit des dessins et modèles (DLT)*)

Point 17 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ DU DÉVELOPPEMENT ET DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (CDIP) ET EXAMEN DE LA MISE EN ŒUVRE DES RECOMMANDATIONS DU PLAN D’ACTION POUR LE DÉVELOPPEMENT

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Documents : WO/GA/49/9 *(Rapport sur le Comité du développement et de la propriété intellectuelle (CDIP) et examen de la mise en œuvre des recommandations du Plan d’action pour le développement)*

WO/GA/49/10 (*Décision sur les questions concernant le Comité du développement et de la propriété intellectuelle (CDIP)*)

WO/GA/49/16 *(Contribution des organes compétents de l’OMPI à la mise en œuvre des recommandations du Plan d’action pour le développement qui les concernent)*

Point 18 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE RELATIVE AUX RESSOURCES GÉNÉTIQUES, AUX SAVOIRS TRADITIONNELS ET AU FOLKLORE (IGC)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Documents : WO/GA/49/11 (*Rapport sur le Comité intergouvernemental de la propriété intellectuelle relative aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et au folklore (IGC)*)

WO/GA/49/17 (*Programme de travail proposé pour l’IGC pour l’exercice biennal 2018‑2019*)

WO/GA/49/18 (*Proposition de l’Union européenne concernant le mandat de l’IGC pour 2018‑2019*)

WO/GA/49/18 Add. (*Proposition de l’Union européenne concernant le mandat de l’IGC pour 2018‑2019*)

WO/GA/49/19 (*Proposition des États‑Unis d’Amérique et du Japon relative au mandat et au programme de travail de l’IGC pour l’exercice biennal 2018‑2019*)

Point 19 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ DES NORMES DE L’OMPI (CWS)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/12 (*Rapport sur le Comité des normes de l’OMPI (CWS)*)

Point 20 de l’ordre du jour RAPPORT SUR LE COMITÉ CONSULTATIF SUR L’APPLICATION DES DROITS (ACE)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/13 (*Rapport sur le Comité consultatif sur l’application des droits (ACE)*)

Point 21 de l’ordre du jour SYSTÈME DU PCT

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée de l’Union du PCT

Président : le président de l’Assemblée de l’Union du PCT

Documents : PCT/A/49/1 (*Rapport sur le Groupe de travail du PCT*)

PCT/A/49/2 (*Prolongation de la nomination des administrations chargées de la recherche internationale et de l’examen préliminaire international selon le PCT*)

PCT/A/49/2 Corr. (*Prolongation de la nomination des administrations chargées de la recherche internationale et de l’examen préliminaire international selon le PCT*)

PCT/A/49/3 (*Nomination de l’Office de la propriété intellectuelle des Philippines en qualité d’administration chargée de la recherche internationale et de l’examen préliminaire international selon le PCT*)

PCT/A/49/4 (*Propositions de modification du règlement d’exécution du PCT*)

Point 22 de l’ordre du jour SYSTÈME DE MADRID

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée de l’Union de Madrid

Président : le président de l’Assemblée de l’Union de Madrid

Document : MM/A/51/1 (*Rapport relatif à la base de données sur les produits et services du système de Madrid*)

Point 23 de l’ordre du jour SYSTÈME DE LISBONNE

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée de l’Union de Lisbonne

Président : le président de l’Assemblée de l’Union de Lisbonne

Documents : LI/A/34/1 (*Proposition de règlement d’exécution commun à l’Arrangement de Lisbonne et à l’Acte de Genève de l’Arrangement de Lisbonne*)

LI/A/34/2 (*Proposition de barème des taxes prescrites par le règlement d’exécution commun à l’Arrangement de Lisbonne et à l’Acte de Genève de l’Arrangement de Lisbonne*)

LI/A/34/3 (*Questions financières concernant l’Union de Lisbonne*)

Point 24 de l’ordre du jour CENTRE D’ARBITRAGE ET DE MÉDIATION DE L’OMPI, Y COMPRIS LES NOMS DE DOMAINE

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/14 (*Centre d’arbitrage et de médiation de l’OMPI, y compris les noms de domaine*)

Point 25 de l’ordre du jour TRAITÉ SUR LE DROIT DES BREVETS (PLT)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée générale de l’OMPI

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : WO/GA/49/15 (*Coopération dans le cadre des déclarations communes de la Conférence diplomatique pour l’adoption du Traité sur le droit des brevets* *(PLT)*)

Point 26 de l’ordre du jour TRAITÉ DE SINGAPOUR SUR LE DROIT DES MARQUES (STLT)

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée du Traité de Singapour

Président : le président de l’Assemblée du Traité de Singapour

Document : STLT/A/10/1 (*Assistance pour la mise en œuvre du Traité de Singapour sur le droit des marques (STLT)*)

Point 27 de l’ordre du jour TRAITÉ DE MARRAKECH VISANT À FACILITER L’ACCÈS DES AVEUGLES, DES DÉFICIENTS VISUELS ET DES PERSONNES AYANT D’AUTRES DIFFICULTÉS DE LECTURE DES TEXTES IMPRIMÉS AUX ŒUVRES PUBLIÉES

Assemblées et autres organes intéressés : Assemblée du Traité de Marrakech

Président : le président de l’Assemblée du Traité de Marrakech

Document : MVT/A/2/1 Rev. (*Situation concernant le Traité de Marrakech*)

Point 28 de l’ordre du jour RAPPORTS SUR LES QUESTIONS CONCERNANT LE PERSONNEL

Assemblées et autres organes intéressés : Comité de coordination de l’OMPI

Président : le président du Comité de coordination de l’OMPI

Documents : WO/CC/74/2 (*Rapport annuel sur les ressources humaines*)

WO/CC/74/2 Corr. (*Rapport annuel sur les ressources humaines*)

WO/CC/74/5 (*Stratégie en matière de ressources humaines pour 2017‑2021*)

WO/CC/74/6 (*Limite d’âge de mise à la retraite applicable à l’Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI)*)

WO/CC/74/3 (*Rapport annuel du Bureau de la déontologie*)

Point 29 de l’ordre du jour AMENDEMENTS DU STATUT ET RÈGLEMENT DU PERSONNEL

Assemblées et autres organes intéressés : Comité de coordination de l’OMPI

Président : le président du Comité de coordination de l’OMPI

Documents : WO/CC/74/4 (*Amendements du Statut et Règlement du personnel*)

WO/CC/74/4 Add. (*Amendements du Statut et Règlement du personnel*)

WO/CC/74/7 (*Amendements du Statut du personnel proposés par l’Organe consultatif indépendant de surveillance (OCIS)*)

WO/CC/74/7 Corr. (*Amendements du Statut du personnel proposés par l’Organe consultatif indépendant de surveillance (OCIS)*)

Point 30 de l’ordre du jour ADOPTION DU RAPPORT DE SYNTHÈSE

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : le rapport de synthèse

Point 31 de l’ordre du jour CLÔTURE DES SESSIONS

Assemblées et autres organes intéressés : tous

Président : le président de l’Assemblée générale de l’OMPI

Document : aucun

[Fin du document]